

Prenumeratę przyjmują:

Biuro Administracji „Czasu” w Ryńku pod L. 39 w domu p. Kirchmayera na dole, tudzież wszystkie Urzędy pocztowe austriackie. OZGOSZENIA (inzeraty) wazeliwego rodzaju przyjmują się za opłatą: od wiersza drobnego i jednorazowe umieszczenie 8 centów, na następne po 5 centów, oras za opłatą należy tości stopniowej po 30 centów od każdorazowego ogłoszenia. Prenumeratę i ogłoszenia przyjmują: w Wiedniu: p. A. Oepelik, Wollzeile 22. Na Francję i Anglię: w Paryżu, p. L. Ploński, Boulevard du Prince Eugène, 95. LISTY z piórami proszane być winny franco do Administracji „Czasu”. LISTY reklamacyjne niezapłacone nie należą frankowaniu. LISTY niefrankowane nie przyjmują się. KĄPKOSMA nadysane Redakcyi nie swracają się i niszczone będą.

CZAS

Prenumerata wynosi:

Table with columns: rocznie, kwartalnie, miesięcznie. Rows: Kraków, w państwie Austriackim, do Prus, Rzeszy niemieckiej, Francji i Anglii, Włoch i Szwajcaryi, Belgii.

Numer pojedynczy kosztuje 10 centów.

OGŁOSZENIE PRZEDPŁATY.

w Krakowie za miesiąc wrzesień 2 zł. od 1go września do 31go grudnia 6 zł. 70 c. Z przesyłką pocztową w Państwie austriackim za miesiąc wrzesień 2 zł. 25 c. Od 1go września do 31go Grudnia 8 zł.

Kraków 2 września.

Jak ks. Persigny tłumaczył politykę Cesarza Napoleona członkom Rady departamentu Loary, tak znów lord Palmerston wykladał swoją własną na uczcie danej mu przez wyborców w Tiverton, [z tą różnicą, że pierwszy mówił tylko o polityce wewnętrznej, drugi o zewnętrznej].

Mowa ministra angielskiego była zastosoowaniem do polityki maksymy ananej: prima caritas ab ego. Egoizm można praktykować, owszem w polityce popłaca on nie raz; ale się do niego trudno przynajmniej, a tem mniej chętnie się z niego — tak dalece jest on naturze ludzkiej wstrętnym. Nie da się tu nawet zrobić wyjątku ze względu na lud angielski, chociaż politycznym zmysłem przeważnie obdarzony a wpływem materialnym bardziej od innych ludów uległy, z egoizmem się oswoił. Lubo podobny do owego gracza, co różnemi fortelami niby szczęściu pomaga, nie lubi jednak, aby mu o tem mówiono, lud angielski wie, że egoizm cechuje politykę jego rządu, ale nie chce o tem słyszeć.

Lord Palmerston zna wyboraie lud angielski, i umie wszelkim kaprysom charakteru jego dogadać. W tem najwyższa sztuka rządzenia tego męża stanu. Nie mogąc być w Tiverton szczerym, udawał uczucie. Polityka uczuciowa, jak niestety wiadomo, pozwala na wszelkie nieoiczności. To też lord Palmerston rozrzewniał się nad Polską, żałował Danii, ubolewał nad wojną amerykańską, na to jedynie aby powiedzieć, że Anglia zmuszoną była zostawić Polskę nieszczęśliwemu jej losowi, winna była pozwolić na rozbiór Danii, a w wojnie Stanów Zjednoczonych wypada jej czekać, dopóki obie strony tak nieosłabną, że nie pozostanie im nic innego, tylko podać sobie dłoń do zgody. Minister schlebiał tak zwanym, czy też mniemanym tylko sympatjom ludu angielskiego dla Polski, Danii i Południa amerykańskiego; dawał do zrozumienia, chociaż tego wyraźnie nie mówił, że rząd sympatyje te podziela, aby tylko wykaazać, że ulega konieczności politycznej działając wprost przeciwnie tym uczuciom. Jakoż zdaniem jego sprawa polska byłaby wstrząsnęła całą Europą, i to bez żadnego rezultatu, bo koalicja skończyłaby się musiała; w sprawie duńskiej Anglia stała sama jedna, a Baltyk dla floty w porze zimowej niedostępny; w Ameryce interwencja na nicby się nie zdała, dopóki strony sporne odrzucą ją mogą. Utrzymanie więc bezwzględnie pokoju i opuszczenie wszystkich tych spraw było nieodzownym następstwem owych sympatyj i uczuć angielskich.

Pomogła lordowi Palmerstonowi do tych objaśnień niedawna mowa p. Roebucka, naczelnika stronnictwa radykalnego, na meczynie w Sheffield. Dowodził on tam, że Anglia oddycha takim szczęściem jak nigdy, że aby ono było zupełnem, brakuje jej tyl-

ko — reformy wyborczej. Pokój więc przedewszystkiem, i pod tym względem p. Roebuck wychwalał politykę, jak w Anglii mówią, administracyi, a która podobno w tej chwili jest wyłącznie polityką korony, gdyż ta pod żadnym warunkiem nie chce wojny z Niemcami. Utrzymanie więc pokoju bądź co bądź, nie tylko jest koniecznem, aby nie zepsuć już doznawanego szczęścia, ale jeszcze jest koniecznijszem, aby dostąpić owego najwyższego szczybla pomyślności.

Reforma wyborcza nie była na ręce lordowi Palmerstonowi, bo jak wiadomo, nie jest on wcale jej stronnikiem. Dla tego też nie było o niej wzmianki w przemówieniu jego Tivertonie. Ale za to konieczność utrzymania pokoju stała się celem wszystkich zabiegów i starań ministra w tej okoliczności. Usprawiedliwiał i wykazywał on tę konieczność tak dalece, że chociaż w toku mowy powiedział, że nie widzi potrzeby, aby Anglia przyjęła zasadę pokoju à tout prix, to cała Europa, wyczytawszy w telegramie, że potrzebę tę widzi, uwierzyła najzupełniej, iż tak minister wyraził się, wyraził to bowiem wybornie licowały z całym dowodzeniem i odpowiadały duchowi polityki angielskiej. Była to jednak, jak się pokazało, pomyłka tłumacza ajencji telegraficznej Havasa.

Francuzi, których zmysł praktyczny głównie się w fizjologii języka odbija, gdzie jasność wyrażenia zawsze z dokładności pojęcia wynika, tłumacząc powyżej cytowaną maksymę, zmienili jej bezwzględność do egoizmu prowadzącą, i rzekli, że „nikosięrdzie dobrze zrozumiane, czy dobrze pojęte (la charité bien entendue) zaczyna od siebie samego.” Po odczytaniu mowy lorda Palmerstona nasuwa się zapewne pytanie: czy owo miłosierdzie? czy należycie pojęte dobro Anglii nakazuje politykę pokoju à tout prix? Czy Anglia, zawsze zazdrośna dumnych słów wyrzeczonych przez Ludwika XIV — „że bez pozwolenia Francji żaden strzał armatni nie powinien paść w Europie”, usiłująca przez długi czas, i to nie bezskutecznie, taką samą utrzymać dla siebie w sprawach europejskich przewagę, może bez pewnego upokorzenia znieść noty księcia Gortzakowa, upadek sprzymierzonego państwa i odrzucenie interwencji w sprawie, która jej handlu i przemysłu tak blisko dotyka? Czy może bez pewnej moralnej abdykacyi opuścić sprawy obchodzące ludzkość, prawo i cywilizację? Czy minister angielski — który niegdyś chwalił się, że nikt na świecie nie może bezkarnie nastąpić na kapelusze obywatela angielskiego? — nie ubliżył sobie i Anglii, przyznając się do niemożności niesienia pomocy sprzymierzonym królom, którego córka zasiadła kiedyś na tronie W. Brytanii? ... Te i tym podobne uwagi nasuwają się bez wzięcia każdemu, a zatem i nam; ale dalecy jesteśmy od tego, abyśmy o interesie Anglii i o polityce lorda Palmerstona rozstrzygać chcieli. Przyszłość pokaże, czy dzisiejszy systemat polityczny Anglii, o którym tak wesoło minister rozprawił w Tiverton, wyjdzie na jej korzyść, czy lud angielski słusznie poświęca swą dumę na rzecz egoizmu.

Nam tylko to jest jasnem, że mowa w Tiverton wybornie tłumaczy sytuację chwilową w Europie. Przebiega w niej antagonizm

Anglii z Francją, który lorda Palmerstona nigdy nie opuszcza. Pomimo egzaltacyi pokojowej, cieszy się minister, że Anglia posiada niezrównaną flotę, silną armię, wspomina z zapalem o 400,000 ochotników — to odnosi się naturalnie do Francji. Zazdrość Anglii sprawiła, że Francja sama jedna została w sprawie polskiej, a odrzucenie ze strony gabinetu londyńskiego projektu kongresu odosobniło znów Anglię w sprawie duńskiej. Antagonizm czyni interwencję w Ameryce niepodobną, kojarzy porozumienie się i zbliżenie się trzech mocarstw północnych, paraliżuje wszelką działalność Francji na stałym lądzie, a na odwrót zmusza Anglię do neutralności na morzu. Ów pokój à tout prix, którego przyjął za zasadę nie widzi lord Palmerston potrzeby, lecz który Anglia zachowuje w tej chwili, jest tylko smutnym następstwem stanowiska, na jakim gabinet angielski pomimo wszelkich trudności chce się utrzymać. Stanowiskiem tem jest możność połączenia się z koalicją, gdyby do niej przyszło i nastrożono jaką korzyść, jak znów możność zawarcia z Francją przymierza, gdyby koalicja Anglii zagroziła.

Miał jeszcze i drugą mowę lord Palmerston również w Tiverton po wycieczkach konnych tam odbytych. Odnosiła się ona do polityki wewnętrznej. Główną jej zaletą miał być dowcip, a wyznajemy, że na dowcipie angielskim nie bardzo się znamy. Lord Palmerston w mowie pełnej tak zwanego angielskiego humour porównywał Parlament do wycieczek konnych. Z mowy tej to tylko wnosić możemy, że pan minister jest arystokratą czystej krwi, i sądzi, że Anglia dosyć jest szczęśliwą mając Parlament i wycieczki konne, a może się obejść bez reformy wyborczej. Wcale też o niej nie wspominał. Dodawszy do tego, że Anglia ma konstytucję niepisaną, a na selfgovernment opartą, że lud angielski całą społeczność angielską obejmuje, dla tego, pisząc o Anglii, używamy wyrażenia „lud” a nie „naród” — chętnie to szczęście wraz z lordem Palmerstonem, nawet i bez wycieczek konnych, uznajemy. Co więcej, może się ten wytrwały mąż stanu nie myli, sądząc, że reforma wyborcza, jeżeli tego szczęścia nie nadwerży, to chociaż chwilowo bardzo je głęboko zakłóci. Ale lord Palmerston nie jest wiecziwym, a duch czasu prędzej czy później sprowadzi konieczne zmiany w organizmie społeczności angielskiej. Jeżeli zaś kiedy, to po mowach w Tiverton, zdaje nam się, że szanowny lord zapisał się pod sztandar polityki, na którym godko: après moi le déluge!

Czytamy w L'Opinion nationale z 22go z. m. następujący ustęp:

Nie oddzielamy nigdy dwóch tych wyrazów: demokracja i wolność. Demokracja bez wolności, to równość w niewoli. Wolność bez demokracji, to feudalizm.

Podnosimy ten ustęp z dwóch przyczyn. Najprzód odpowiada on zupełnie naszym o wolności i demokracji tyłokrotnie w ostatnich czasach powtarzanym rozumowaniom. Wolność nie jest dla nas żadną abstrakcją, gdyż leży w organizmie samej społeczności i dla tego samego bezwzględnie być nie może. Zgad też nie przykładaćmy nigdy głównej wagi do formy rządu. Ważność formy rządu oceniamy tylko od-

nośnie do organizmu społeczności. W każdym ustroju społecznym może być wolność, byle ustrój na naturalnych nie sztucznych opierał się podstawach. Mogła więc być wolność i w feudalności, kiedy ta odpowiadała potrzebom społecznym i była naturalnym składem społeczeństwa wypływem. Lecz feudalizm minął, i minął niepowrotnie. Drzewo to, jeżeli tak powiedziemy można, uschło, a gałęzie jego z każdym dniem kruszą się i odpadają. Duch czasu niszczy wszelkie feudalne pozostałości, i nikt ich ratować nie chce. Ustrojem nowoczesnym jest demokracja. Ale słusznie powiada dziennik francuzki, że bez wolności jest ona tylko równością w niewoli. Dlatego pisaliśmy niedawno: że tylko „równość w wolności” jest postępem; — dla tego również utrzymywaliśmy: że demokracja bez wolności, to wolność bez ojczyzny czyli bez podstawy naturalnej.

Powtóre, zapominać nie trzeba, że Opinion nationale jest głównym organem demokracji we Francji, tej demokracji, którą zowieśmy cesarską lub napoleońską. Dziennik ten jest opozycyjnym, to prawda, ale opozycję jego można nazwać „opozycją Jego Cesarskiej Mości,” tak jak opozycyi angielskiej przydano tytuł „Jei Królewskiej Mości.” A lubo ustęp powyższy wyprzedził na dni kilka mowę księcia Persignego można jednak w nim widzieć niejako odpowiedź demokracji francuzkiej na teoryę, przez powiernika cesarskiego postawioną. Potwierdza on naszą o tej doktrynie konkluzję. Demokracja cesarska przekonała się może nareszcie: że nie dosyć jej pozostać na równości; że nie tylko ma być niwelująca ale organizująca; że od niej zależy duch porządku; że potrzeba jej, iżby lud był panem u siebie w gminie, iżby władza polityczna centralizowaną była a administracja zdecentralizowaną. Idea napoleońska wiele już bardzo dla demokracji uczyniła. Reszta od niej samej zależy. Najtrwalsza wolność nie jest nadana ale zdobyta; nie zaś bardziej się przysparza zdobycia wolności do jakiej się dąży, jak rozsądne ale stałe używanie tej, jaką się już posiada.

KORRESPONDENCA CZASU.

Lwów 31 sierpnia.

(z.) Tutejsza Izba przemysłowo-handlowa ogłoszonem temi dniami obwieszczeniem na mocy zezwolenia ministerjalnego ustanawia, poczynawszy od miesiąca grudnia b. r., dwudziestu egzaminowanych, uprzywilejowanych stręczycieli, tak zwanych sensalów, zakazując zarazem pod surowemi karami stręczycielstwa pokątnego, przez niemocowanych do tego fakturów, jak to się działo dotychczas. Ustanowienie stręczycieli uprzywilejowanych ułatwi bardzo wszelkie stosunki handlowe, a co więcej pod stronem zawierającym umowy rekojmie, że nie będą narażone na pokątnie intrygi fakturów, z powodu których właściciele ziemiołdów częstokroć wielkie straty przy sprzedażach ponosili. Opłata ceny za pośrednictwo w zlatwieciu interesów wedle dołączonej taryfy jest przytem dosyć umiarkowaną, wynosi bowiem 1/2 od sta przy sprzedaży zboża i spirytusów, a 1/10 przy sprzedaż wszelkich innych towarów, tudzież przy sprawach spedycyjnych, i asekuracyjnych, a 1/4 lub 1/2 od sta przy wekslowych. Zdaje się wszakże, że liczba dwudziestu stręczycieli okaże się za małą dla Lwowa, który dotychczas liczył ich ledwo nie

na setki, bo w końcu każdy uboższy żydek był gotów ofiarować swe usługi faktorskie i pośredniczyć w większych i mniejszych interesach sprzedaży lub zmiany. Lwów jest ogniskiem, w którym ostatecznie zbiegają się interesa handlowe całej wschodniej Galicyi, i wszystkie niemal większe sprzedaże ziemiołdów i spirytusów tu się zalegają; targowica tutejsza daje zwykle normę cen targowych wszystkim targom prowincjonalnym, i tutaj koncentruje się dowóz wszystkich płodów krajowych, bądź dla miejscowej konsumcyi, bądź też w daleko większym rozmiarze dla dalszego koleją żelazną transportu. Zgad też Lwów można nazwać osią handlu prowincjonalnego. Tedy przy tak znacznym obrocie handlowym liczba dwudziestu stręczycieli nie wystarczy. Doświadczenie zaprowadzi w tem zapewne potrzebną zmianę, równie jak i w taryfie opłaty faktornej w pewnych kategoriach, co już i sama Izba handlowa w swem ogłoszeniu przewiduje. Izba stara się usilnie od dłuższego już czasu o założenie giełdy towarowej i pieniężnej we Lwowie, i jest nadzieją, że zamiar ten wkrótce już będzie uskuteczniwym. Wówczas zapewne i instytucya ustanowionych obecnem ogłoszeniem sensalów odpowiedniej ulegnie reorganizacyi.

Od kilku dni zaczęły się wpisy szkolne, a miadzież licznie się już zjechała a tem samem i miasto ożywiło. Jutro nastąpi uroczyste otwarcie kursów szkolnych nabożnictwem w kilku kościołach. Przy obstrzeżeniu przepisów uczniowie tak niższych jak i wyższych szkół będą musieli daleko ściślej jeszcze niż dawniej przestrzegać wymagań regulaminu szkolnego.

Straż ogólnowa tutejsza otrzymała nowe umundurowanie. Są to szerokie bluzy, niekrepujące ruchów ciała, podpasane skórzanym pasem, daleko odpowiedniejsze niżeli obcisłe turturki, niedogodne zwłaszcza w czasie pożaru. W urzędzeniu straży ogniowej mają być wprowadzone znaczne zmiany i ulepszenia, po obsadzeniu opróżnionej dotąd podszady naczelnika, do którego będzie należało wypracowanie i przeprowadzenie projektu reorganizacyi.

Berlin 31 sierpnia.

„Où est Lambert? Pytanie to najlepiej charakteryzuje obecny stan polityki europejskiej, którego nikt skreślić nie umie. Odpowiadano ono położeniu nie samej tylko Francji. Postawić je można w obecnej chwili w każdym kraju, w Anglii, w Rosji, w Niemczech, i zapytać dokąd dąży? jakim jest ich najbliższy program polityczny? Co do Francji, ta tylko zachodzi różnica, że z niej aż do chwili powstania polskiego wychodziła rzeczywiste inicjatywa ruchu, i tamedzwa prasa urzędowa przyzwymiała prawię Europę szumemni panegirykami swemi do uznawania w osobie Ludwika Napoleona jakiejś inkarnacyi Opatrzności, powołanej do spełnienia wyroków jej na ziemi. Urok ten zdarła z niej sprawa polska, rozwiwała do reszty sprawa duńska. Usobiona Opatrzność nwikłała się w pospolitych rachubach i intryżach samolubstwa ludzkiego, i nie mogąc z nich wybrnąć, przyjęła na zasadę „inertia sapientia”. Cóż naturalniejszego, jak że ludność paryska odpowiedziała na tę bezwładność umysłową, odziewającą się w pozory mądrości, pytaniem zrodzonym, jakżećto to słusznie zauważyli, przez pewien rodzaj kolowaczy, która właśnie w formie tej najlepiej trafila do celu, jaki miała na oku?

Zanosilo się na to, że w obec takiego usposobienia i zaparcia się rządu francuskiego, polityka nietylko Rosji po stiumieniu powstania polskiego, lecz i polityka sprzymierzonych mocarstw niemieckich po pokonaniu Danii, dążyć będą każda u dzielnie lub w zgodzie z sobą, do pochwycenia inicjatywy ruchu politycznego w Europie. Wystąpiło na chwilę z grobu widmo śgo przymierza. Kreuzzeitung oszolomiona rezultatem przymierza naczelnych mocarstw niemieckich, przeniosła czem przedź punkt ciężkości spraw świata do Berlina i do Wiednia. Zjady trzech monarchów północnych i cała swita książąt panujących drugiego i trzeciego rzędu w Niemczech, zdawały się wciągać trzy czwarte części ludu stałego Europy w jeden wspólny interes. Nadaremnie oczekaliśmy do tej chwili na widomy, dotykający czyn tej nowej rosyjsko-niemieckiej koalicji. Zamiast niego spotrzegamy nietylko w widmie ś. przymierza, co

Opis literacko-artystyczny.

KAUKAZ

POWIEŚĆ PRAWDZIWA

przez J. GORDONA \*).

III.

(Dokończenie.)

Jak młode pisklęta co podlatują, wprawiają stare ptaki do lotu, puszczając je na przedwstępne loty, tak sądziwy Abbas wyprowadził mnie i Mustafę coraz to dalej, i na dłużej, na wycieczki myśliwskie i rycerskie. Usiłowałem odpowiedzieć duchowi rycerskości Lezginów, a jako Polak starałem się odznaczać między nimi. Na wycieczkach otrzymałem często wawrzyny, a mój dzielny kiulek (wiatr), który wraz ze mną wzrastał, mowiej i skinięciu powolny, w biegu stał się błyskawicą. Zaczepiony nogą o strzemień, zwieszałem mu się

się pod brzuchem, gdy goniący mnie dżuwani (młodzieńce) nacierali tępymi oszczepami. To znowno, niespodzianie zatrzymawszy im pod nosem ręcego rumaka, zwróciłem go nagle, i minąłem, jak piorun zdziwionych kolegów, zapędzonych za mną a uciezionych w przeciwną stronę. Żadna też sarna lepiej od mego poczciwego kiuleka nie skakała po skałach, bujając nad przepaściami.

Odwiedzałem z Mustafą auly sąsiednie, doznając wszędzie gościnności. Czasami spędziłem godzin kilka nad szachami, jedyną grą znaną u Lezginów. Abbas postanowił na prośbę Assyi wysłać nas w towarzystwie wybranych dżuwaniów w dalsze okolicie do Meszedalów, mieszkających pomiędzy lasami (messe znaczy las). Assya miała tam krewnych.

Zamiar ten niezmiernie ucieszył młodzież. Dwa dni poświęciliśmy przygotowaniu na drogę żywności, czyszczeniu broni i zbroi, ostrzeniu szasak, kindżałów itd. Cały arsenał jasniał na słońcu. Wyjazd do Meszedalów był dla nas niezwyklej uroczystością. Brzmiała w okolo wrzawa, śmiechy i pienia. Każdy sobie gawędził, żartowano, skakano, wyprawiano harce. Kobiety w welonach zasiadły na zielonym trawniku, przyglądały się ogólnemu weselu, wiodąc żywą rozmowę. Jedna tylko Libia milczała, stała na stronie. Poszedłem do niej — przyjęła mię objętnie.

Libia! zamiast się cieszyć moją rozrywką, miałaby nią pogardzić?... Uzułem się dotknięty.

W tem zwołano: do zwalisk! do zwalisk! i z całym towarzystwem udaliśmy się na przebadzkę. Na urwisku skały, stercząca starożytna baszta, pusta, porośła mchem odwiecznym, wewnątrz na pełniona gruzem, legowiskiem gadów i robactwa. Na wierzchu gnieździły się sępy, których spokojućności nikt tam jeszcze nie naruszył.

Fatyma, niezwykle rozkoszna dnia tego, ukazując palcem na basztę, zawała: „Justufie! daj mi jedno ptasię! daj ptasię!” Dżuwani poczuli to za żart, a namiętni ich nasnęli mi myśl — odznaczenia się.

Myśl tę wniebowstąpienia snać przeniknęła Libia, bo, zbliżywszy się do mnie, pociągnęła za sobą, i półgłosem, cicho, tkliwie błagała, abym zaniechał zamiaru.

Ależ ta sama Libia była przed chwilą tak ciepka! Jedna podbada więcej, aby na ten raz usłuchoła Fatymy i wzięć na wzięć! Roztargniony niewdzięcznik, zwróciłem kroki, jak szalony, do zwalisk. Libia głęboko westchnęła. Chęć postawienia na swoim wzmocniona odważyła. Zbliżywszy się do podnóża baszty, zacząłem się wspinać. Zaledwie jednak byłem w połowie wysokości, poznałem niemożliwość prawie utrzymania się z powodu ślizkości omszałych głazów.

Po trzykroć me usiłowania były daremne. Zwątpiłem już o skutku. Wołano, żebym zeszedł, lecz upór i wstyd powrócenia bez niczego sprawiły, że wycofawszy nieco, odpasałem kindżał co mi zawadzał, i ostatecznie natężając siły, wdrapywałem się coraz wyżej.

Wdzieram się nareszcie do punktu fatalnego. Żeby zaś jeszcze się nie obsnąć, kładę nogi i ręce w szczeliny między spojenia kamieni.

Ten sposób się udał. Zawieszony jak kot nad przepaścią, styczny do muru i równoległy do prostopadłości wieży, postępowalem wszelako dalej, chociaż nie bez wysilenia.

Wieżę u wierzchu piramidalnie się zwężała. Dostawasz się na jej pochylność, podróz nadpowietrzna przedstawiała mniej trudności.

Jaż, już, byłem bliżej szczytu, gdy... przebiegł w szczelinie, spotykam się z wytrzeszczonymi, szkaradnymi, żółto-zielonawymi oczyma, wyglądającymi z czarnej płaskiej głowy.

Smerdź najpewniejsza! Zdrętwiałem, skostniałem, skrępełem, nie czułem ciężaru ciała. Oczniki me wrosły, jak dwa haki do muru i patrzyliście na się oko w oko z szyczącym ze złości węzłem, wygrzewającym się na słońcu.

Niepodobniostwo cofnięcia się prędkiego lub wykręcenia odjęło nadzieję ratunku. Twarz moja była narażoną na oczywiste ukąszenie.

Wpiłem mój wzrok z całą potęgą w gadziń! Wąż, nie mogąc go ścierpieć, zaczął się cofać. Ja ciągle weni patrzyłem.

Wąż się uląkł, i zsunął się nareszcie wnetrzem baszty po bluszczach i powojach. Odetchnąłem.

Za kilka minut ujrzałem się na wysokości, pomiędzy ziemią i niebiosami.

Zdało mi się, że polykam powietrze całego Kaukazu, i że ja ten świat stworzyłem.

Spojrzałem z góry na doznane żaki. Poczuwa gromadka przesyłała z dołu wykrzykniki radości, nie widząc o tragicznej scenie.

Libija załamywała ręce. Gniazdło przedstawiało obraz zniszczenia, gdzie leżały różne martwe ciała: niedojedzone jaszczurki, ptaki, itd. Starych sępow nie było wdomu. Na moje szczęście, poszły gdzieś z wizytą, nie miał kto wydrapać mi oczu.

Dojrzałem małe, wzięłem jedno — owo pisklę Fatymy! — przytroczyłem do pasa, objeżdżałem się jeszcze do kola na odnowną okolicę, spoścąłem trochę, i nie tracąc czasu, puściłem się z powrotem na nieszczęsną planetę, padł nędry i mozołu.

\*) Patrz Ner 120, 121, 126 i 127.





# KSIEGARNIA J. A. PELARA W RZESZOWIE,

zaopatrzywszy Skład swój we wszelkie dla gimnazyj i szkół normalnych przepisane książki,

niemniej rekwiżyta do pisania i malarstwa

po cenach najniższych, poleca takowe szanownej Publiczności.

Taż Księgarnia utrzymuje również obfite zapasy:

**Albumów do fotografii, Mszałów** ozdobnie oprawnych, **Brewiarzyków, książek do nabożeństwa, obrazków śś. Patronów polskich, koronek i różańców** wyrobu francuzkiego, po cenie bardzo miernej. (1056-6)T.

## Lekeye zbiorowe śpiewu

rozpoczynam w tym roku 12 Września.

Kurs całoroczny będzie trwał do końca Lipca 1865 r. — Osoby interesowane zechcą się zgłosić między godziną 4tą a 6tą po południu, począwszy od 9go r. b., dla porozumienia się i ułożenia godzin. (1149-12)T.

**Stanisław Mirecki,**  
Nauczyciel śpiewu dramatycznego w Bur-  
sie muzycznej.

### (Nadesłane).

Oto jeszcze mały wyciąg z 60,000 przypadków wy-  
leczenia bez lekarstwa za pomocą Revalsciere, wy-  
bornego kleiku na śniadanie, który za kilka groszy  
dziennie oszczędza pięćdziesiąt razy cenę innych  
środków. Wypadki leczenia: Nr. 54.314: Pani de  
Volvic, żona miera, z choroby płucowej z odpluwa-  
niem krwi i upartym kaszlem. — Nr. 38.418: Doktor  
Minster, z kurułów, szpawów, złego trawienia i co-  
dziennej wzdęcia. — Nr. 54.014: E. Baton de  
Polents, prefekt w Langona, z upartego zatwardze-  
nia i bólów nerwowych. — Nr. 48.731: P. Baron Za-  
lawowski, generał dywizji z podagry i strasznych  
wzdęta. bólów w kanale trawiącym. — Nr. 46.270:  
P. James Roberts, negocjant, z wyniszczenia płuc,  
z kaszlem, wymiotami i zatwardzeniem: tużżeż 25-  
letnia głuchota. — Nr. 46.422: Pani hr. Castlestuart,  
z 9-cioletniej choroby wątroby, nieznośnej drażliwości  
nerwów i obłąkania. (2)

**Dom de Barry** 77 Regent-Street London i  
26 Place Vendôme Paryż; 12, rue de l'Empereur  
Bruksela, i 2 via Oporto, Torino. — W pudełkach  
po 1/2 kil. 5 fr.; 1 kil. 8 fr. 75 c.; 6 kil. 40 fr.  
12 kil. 75 fr.

Sprzedawca w Krakowie apt. **Bruno Micyz-  
ski**, p. W. Mołdżwiński apt. pod „Barankiem” i p.  
**Karol Raqa** kupiec; — we Lwowie aptek. **Zy-  
gmunt Rucker**; — w Petersburgu **Stol i Schmidt  
Hardy**.

## Winogron i Brzoskwiń włoskich

w gatunkach najprzedniejszych nad-  
chodzą co drugi dzień świeże trans-  
porta do Handlu

**Edwarda Fuchsa**  
w KRAKOWIE. (1034-3-4)T

Tylko jeden zkr.

### Dnia 1 Października 1864, Ciągnięcie zareczonj pożyczki miasta Medyolanu, 18 Milionów franków.

Sprzedaj losów tej pożyczki do-  
zwolona jest prawnie we wszystkich  
Państwach. Główne wygrane pożycz-  
ki 25 wygranych po 100,000 franków,  
10 po 80,000, 5 po 70,000, 5 po  
60,000, 10 po 50,000, 5 po 45,000,  
10 po 40,000, 10 po 10,000, 10 po  
5,000, 5 po 4,000, 10 po 3,000, 1655  
po 1,000, 10 po 600, 150 po 500,  
290 po 400, 315 po 300, oraz mniej-  
sze wygrane po 250, 200, 150, 100,  
60, 50, 49, 48, 47, 46 itd. — Każda  
obligacja musi wygrać najmniej 46  
franków. (1134-1-2)T.

Co rok odbywają się 4 ciągnięcia,  
a to 1go Stycznia, 1go Kwietnia, 1go  
Lipca i 1go Października. Oryginal-  
ne losy na wszystkie ciągnięcia sprze-  
dają się po cenie najniższej. Jeden  
los na ciągnięcie dnia 1 Październi-  
ka, kosztuje 1 złr.; 12 losów 10 złr.  
Plany gry i listy ciągnięcia otrzy-  
ma każdy franko i bezpłatnie. Ła-  
skawe polecenia, choćby i najmniej-  
szych zamówień, uskuteczniają się za  
nadaniem kwoty najpunktualniej.  
Uprasz się listy adresować:  
**„Jean Schrimpf, Banquier in  
Frankfurt a. M.”**

## PATE PECTORALE DE REGNAULD AINE

Środek ten od lat 44 posiada ciągle nie-  
zmienne i wielkie we Francji powodzenie,  
tak dalece, że stał się dziś popularnym. Leczy  
on katar, sapkę, flużyę, zapalenie piersi.  
Doświadczeni chemicy sprawdziłi, że w skład  
jego nie wchodzi wcale opium.

Dostać można w Warszawie w składach  
materiałów aptecznych pp. **Galle i Mroz-  
owski**; — w aptekach pp. **Chrościckiego**  
w Wilnie; **Ruckera** we Lwowie; **Brunona  
Micyzyskiego** w Krakowie. (875-7-)

## GAŁA OWCZARNIA

czystej rasy Negretti — z przeszło 1,000 owiec złożona, przez 19  
lat starannego i umiejętnego chodowania doprowadzona do bez-  
przykładnej u nas obfitości wełny — **pierwsze owczar-  
nie w kraju baranami zaopatrująca** — na wszystkich  
wystawach krajowych medalami obdarzona, jest dla zmiany sto-  
sunków gospodarskich do sprzedania. (995-2-3) T.

Dokładniejszych wiadomości udzieli **Zarząd ekono-  
miczny w Sędziszowie**, obwód Rzeszowski, w Galicyi.

## CHEFS-D'OEUVRE DE TOILETTE! (Najsllynniejsze środki toaletowe!)

Wzięte w opiekę na dworach Cesarskich, Królewskich i Książęcych,  
zaszczycone przywilejami, patentami i medalami!

### Dra Beringulera SPIRYTUS KORONNY

(Quintessenz d'Eau de Cologne). Orygin. flaszka  
1 str. 25 kr.

Najdoskonalszego gatunku nietylko jako nieszacowane pachnidło i woda do  
mycia, ale także jako znakomity środek lekarski ożywiający i wzmacniający  
sily żywotne.

### Dra Med. BORCHARDTA MYDŁO ZIOŁOWE,

do upiększenia i poprawienia płci, wypróbowany środek na wszelkie  
nieczystości skóry. używane z wielką korzyścią w kąpielach wszelkiego  
rodzaju w opieczowanych oryginalnych paczkach, po 42 kr. ≡

### Dra Beringulera Roślinny środek do farbowania włosów.

(Kompletny w etui z szczotkami i mieszczkami, 5 złr. w a.)  
Uznany jako zupełnie odpowiadający celowi i całkiem nieszkodliwy,  
aby ufarbować trwałe tak zarost głowy i brody jakoteż i brwi w wszelkich  
możliwych odcieniach.

### Prof. Dra Lindes Roślinna Pomada woskowa,

nadaje połysk i elastyczność włosom, jest wypróbowanym środkiem do utrzy-  
mania rozdziału. ≡ W oryginalnych sztukach po 60 cent. ≡

### Dra Beringulera OLEJEK DO WŁOSÓW Z KORZENI ROŚLIN.

w flakonach na dłuższy użytek wystarczający, po 1 złr.,  
składający się z najodpowiedniejszych ingrediencyj roślinnych na utrzymanie,  
wzmocnienie i upiększenie zarostu głowy i brody, jakoteż w celu uszczerzenia  
się od tak przykrych liszajów i łuszczenia się skóry.

### Dra Suin de Boutemard Pasta do zębów,

w 1/2 i 1/4 paczkach po 70 i 35 centów.  
Najtańszy i najwygodniejszy i najpewniejszy środek do utrzymania i czyszcze-  
nia zębów i dziąseł, — przyczynia się równocześnie do nadania dobroczynnej  
czterstwości całej włkności ust.

### Dra Hartunga Balsamiczne Mydło oliwne,

jako środek do codziennego umywania łagodnie działający, może być poleco-  
nym jak najusilniej nawet Damom i Dzieciom płci nejdelikatniejszej.  
≡ Paczka oryginalna 35 centów. ≡

### Dra Hartunga Olejek z kory Chiny,

z wywaru najlepszej kory Chiny i olejków woniających  
na zakonserwowanie i upiększenie włosów, (po 85 cent.)

### Dra Hartunga POMADA ZIOŁOWA,

z pobudzających, pożywnych soków i ingrediencyj roślinnych an wznowienie  
i wzmocnienie porostu włosów, (po 85 cent.)

Wszystkie wyż przytoczone przedmioty, utwierdzone swemi chwa-  
labnymi własnościami, sprzedają pod zarchowaniem tożsamości  
wyłącznie tylko następujące firmy:

w KRAKOWIE jedynie pan **Józef Bartl**, jakoteż:

W Białej pp. **Józef Berger** i **Leop. Id. Schwazer**; — w Brodach p. **Ewa Kornfeld**; —  
w Brzeżanach p. **B. Fadenhecht**; — w Buczaczu p. **Lipschütz** i pp. **Kodrebski** et  
**Kereel**; — w Czerniowcach pp. **Ig. Schmirch** i **Józef Rószanski**; — w Czortkowie p.  
**Mojsesz Frankel**; — w Drohobyczu p. **J. Rosenheim**; — w Gorlicach p. **Walery Ro-  
mowski** apt.; — w Gródzku p. **Tomaszewski** apt.; — w Grybowie p. **Alojzy Muszyński**  
i **Jarostawia** p. **Rohm** apt.; — w Jasle p. **Ig. Łukasiewicz** apt.; — w Jas-  
sach p. **Michał Nennmann**; — w Kabiszu p. **Stanisław Hildebrandt** aptek.; — w Koto-  
wyci p. **Schajje Hermann**; — w Kencach p. **G. Streya**; — w Kopeczyńcach p. **X.  
Wierzewski** apt.; — we Lwowie pp. **J. F. Kleina** wdowa et. **Gebhardt**, p. **Bonifa-  
cy Stiller**, p. **Zygmunt Rucker** apt., p. **Fryd. Schubert**, p. **A. Berliner** apt. (przed-  
ciem Laneri), i p. **Piotr Mikolasz**; — w Lipsku p. **Robert Barański** apt.; — w Ma-  
nasterzyskach p. **J. Lipschütz**; — w Myślenicach p. **Franciszek Stanisz**,  
**Wojciech Targu** p. **Karol Laur**; — w Przemyslu p. **Edward Machalski**; — w Przewo-  
wach p. **St. Miedlicki**; — w Przeworsku p. **Feliks Switalski** apt.; — w Radowicach  
p. **Karol Teichmann**; — w Rzeszowie p. **Ignacy Scheiter** i **Spółka**; — w Sadog-  
rze p. **A. St. Bursa**; — w Sanoku p. **Jan Zarzewicz**; — w Strzynie p. **J. Gernann** apt.; —  
w Sędziszowie p. **M. Niemcewicz**; — w Skalicie p. **Wład. Dietz**; — w Sokalu p.  
**A. W. Grot**; — w Stanisławowie p. **R. Switalski** apt., dawniej **Tomanek**; — w Tar-  
nowie p. **J. Jahn**; — w Tarnopolu p. **Markus Sliwka**; — w Turce p. **A. Czynniaski**;  
— w Wadowicach p. **F. Foltin**; — w Zaleszczykach p. **Józef Kodrebski**;  
— w Zloczowie p. **Andrzej Gottwald**; — w Żółkwi p. **Resie Barbag**; — w Żurawnie  
p. **Władysław Postepski**. (155-11)

## Kurs papierów i pieniędzy

Kraków 2 wrzes.		Wiedeń 1 wrzes.	
Srebro pol. st. za 100 zł.	110 108	5% Metaliki na wst. a.	67 75 67 10
Banknoty pol. 100 złr.	115 113	6% Metaliki na wst. a.	89 90 75 80
Listy zast. pol. z kup.	98 97	Metaliki na wst. a. z k.	71 40 71 30
Ruble ros. za 100 złr.	442 434	Obł. ind. niż. Austr.	89 10 89
Talary pruskie 150	183 181	„ „ węgiers.	74 - 73 50
Banknoty prus. 150	171 169	„ „ chor. liban.	76 - 75 75
rodno nowo austr.	89 88	„ „ bukowina.	73 60 72 25
Dukaty austriackie	114 113	„ „ siedmiogr.	72 35 71 50
holend. wiedeń.	5 48 5 38	„ „ węgierski.	98 - 97 50
Napoleon d'or.	9 27 9 11	„ „ Banku nar. 6-letnie.	— — — —
Półimperyal rosyj.	9 46 9 33	„ „ 10	102 50 102
Listy gal. nowe s. kup.	76 40 75 60	„ „ 12-miesię.	— — — —
stare	80 79	„ „ 18-miesię.	92 50 92 25
Obłig. indemm. z kup.	77 76	„ „ 24-miesię.	76 40 75 60
Ak k. g. bez kup.	85 75	„ „ Galicyjskiej.	— — — —

## Wiedzi 2 wrzes. (tel.)

5% Metaliki . . . . .	71 5	„ „ 1860 . . . . .	94 65
5% Pożyczka narod.	80 10	„ „ 1864 . . . . .	89 75
Akcyje banku wiedeń.	776	„ „ Como-Rentier . . .	18 - 17 50
„ „ kredyt.	189	„ „ Kredytowe . . . . .	128 80
Losy 5% z r. 1860	94 75	„ „ tryest na 4% . . .	106 - 105
Losy 8% . . . . .	113 65	„ „ tryest na 4% . . .	96 25
Londyn 10 fut. szterl.	1 3 80	„ „ tryest na 4% . . .	99 - 98
Dukat pojedynczy	5 44	„ „ ks. Esterhazego . .	31 - 30 75

## Losy ks. Palcy

ks. Klary . . . . .	29 - 28 80
hr. St. Genois . . . .	26 50 26 17
księż. Budy . . . . .	25 75 25 25
ks. Windischgr. . . . .	19 - 18 56
hr. Waldstein . . . . .	17 50 17 -
hr. Kogelewicz . . . . .	13 25 13 -

## Akcyje bank. z przem.

Banku narod. austr.	776 - 775
Zakładu Kredytowego	188 80 188 70
Żegligny par. na Dunaju	446 - 444
Kolei półn. Ferdynan.	193 30 193 20
„ „ południow.	189 25 189 -
„ „ zachodniej c. El.	135 50 135 -
„ „ Fardubickiej . . . .	122 75 122 50
„ „ Południow. . . . .	248 50 248 50
„ „ Galicyjskiej . . . .	255 75 255 30
Czerwonice zwpi. 25%	52 27 51 75

## Kursy zaprawianego

Amster. 100 złr.	99 70
Angsb. 100 złr.	96 - 95 90
Berlin 100 tal.	95 10
Frankf. n. M. 100	95 10
Hamb. 100 mskt.	85 70
Wiedeń 100 fl.	114 - 113 90
Londyn 100 frank.	45 25 44 20

## Waluły

Cesars. korony . . . .	15 75	15 70
„ „ pół korony . . . .	8 45	8 44
„ „ dukaty na waga . .	5 45	5 44
„ „ obrazy . . . . .	9 18	9 16
Złoto al. maroc . . . .	16 05	16 -
Suwereny . . . . .	9 70	9 65
Frydrycy . . . . .	9 38	9 35
Laidory (niemieckie)	11 -	11 -
Suwereny angielskie	9 40	9 38
Imperyj rosyjskie	113 75	113 50

## Wiedeń 31 sierpn.

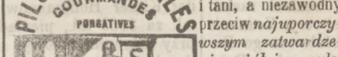
Dukat holenderski . .	5 40	5 34
„ „ austriacki . . . .	5 44	5 37
Półimperyal rosyjski .	9 38	9 26
Rubel sreb. rosyjski .	1 79	1 77
Talar pruski . . . . .	1 71	1 60
Listy gal. b. kup. w. a.	75 63	74 53
„ „ m. k. . . . .	79 19	78 34
Obłig. indemm. b. kup.	75 40	74 70

## Pociągi osobowe na kolejach żelaznych

Odechodzą:	
z Krakowa do Wiednia 7 rano; 8:30 po południu — do Warszawy o godz. 8:30 po południu — do Wrocła- wia 8 rano — do Ostrawy (przez Bogumina, (Oder- berg) do Prus) 8 rano — do Lwowa 10:30 rano; 8 30 wieczór — do Włocławka 11 rano.	
z Wiednia do Krakowa 7:15 rano; 8:30 wieczór. z Ostrawy do Krakowa 11 rano. z Granicy do Szczakowca 6:30 rano; 11:27 przed połu- dniami; 2:15 po południu. z Szczakowca do Granicy 11:16 przed południem; 2:26 po południu; 7:56 wieczór. z Lwowa do Krakowa 5:10 rano; 5:20 wieczór. z Przemysła do Krakowa 9 rano.	
Przychodzą:	
do Krakowa z Wiednia 9:45 rano; 7:45 wieczór — z O- strawy i Warszawy o godzinie 9:45 rano; — z O- strawy (przez Bogumina (Oderberg) do Prus 5:2 wieczór; — z Lwowa 2:54 po południu; 6:15 rano z Włocławka 6:30 wieczór. do Przemysła z Krakowa 4:43 po południu; do Lwowa z Krakowa 8:38 rano; wieczór 8:40	

## Uczeń VI. klasy gimnazjalnej, mo- kującego do wszystkich czterech klas ludo- wych przysposobi, poszukuje miejsca **Gu- wernera** w Królestwie Polskim lub Ga- licyi. — Blizsza wiadomość w Administra- cyi „Czasu.” (1089-3)

## PILULE VEGETALES GOURMANDES FORNATIVES



de CAUVIN, de PARIS, brakowi regularno-  
ści miesięcznej w wielu krytycznym przebiegu  
itp. a w ogóle przeciw wszelkim słabościom  
z nieczystości krwi i zepsutych humorów  
pochodzącym. W tych ostatnich słabościach  
są one szczególnie zalecane. (888-8)

Dostać można w aptekach: w Krako-  
wie u p. Brunona Micyzyskiego i u p. Moł-  
dżwińskiego, w Wilnie u p. Chrościckiego,  
we Lwowie u p. Ruckera, — a w Warsza-  
wie u pp. Galle i Mrozowskiego.

## MASA do froterowania podłóg

koloru jasnego i ciemnego,  
która rozpuszcza się na rzadko w kipiącej  
wodzie, i zapuszcza się nią podłogę ped-  
lem murarskim lub starą szczotką pokojo-  
wą. W 2 godzinach schnie ta masa, a po-  
dłoga wytarta starą szczotką lub wełnianą  
szmatką nabiera najpiękniejszego połys-  
ku. — Funt 50 cent. — Również  
Lak do farbowania podłogi,  
który schnie w okamgnieniu. Funt po  
90 cent. w a. Co poleca  
(1126-1-6)T. **O. T. Winckler**  
we Lwowie, Nr. 78 miasto.

## Od d. 5 września począwszy, codziennie (wyjąwszy soboty i święta) od godziny 8ej z rana do 2 po południu w Składzie towarów w domu pana Gumpłowicza przy Stradomiu pod L. 22, (1087-8.15)T.

## publiczna Licytacja

po cenach zniżonych  
towarów galanteryjnych, przedmiotów toaletowych,  
wazonów, porcelany i t. p. rozlicznych przedmiotów.

## BADEN pod Wiedniem.

Otwarcie Salonu do kuracyi winogronami w gmachu „Herzog-  
hof” przy parku, i rozpoczęcie kuracyi winogronami  
dnia 10 Września r. b.

Również mogą być winogrona, do kuracyi odpowiednie, na  
żądanie przesłane. Dotyczące zamówienia uprasza się uskutecznić  
pod adresem:  
(108-6) T. „Badedirection, Baden bei Wien.“

## KOTWICA („Der ANKER,“)

## Towarzystwo do zabezpieczenia życia i rent w Wiedniu

przyjmuje:

**Zabezpieczenia na wypadek śmierci**, z udziałem lub bez udziału w zyskach, czas nieoznaczony lub  
oznaczony (na całe życie lub do pewnego terminu).

**Ugody na dożywocie**, na premie stałe, lub przez przystąpienie do wzajemnego Stowarzyszenia na przeżycie, i  
**Przeciwzabezpieczenia**, do zabezpieczenia wkładek w Towarzystwie zapłaconych.

Podług sprawozdania rachunkowego za rok 1863, walnemu zebraniu Akcyonaryszów na dniu 18<sup>o</sup>  
Czerwca 1864 przedłożonego,  
zostały dnia 31<sup>o</sup> Grudnia 1863 r. w mocy:

**44.716 ugód z sumą zabezpieczoną 50.095,102 złr. 75 cent., a 50.860 złr.  
45 cent. dożywocia.**

Gwarancją Towarzystwa, oprócz kapitału Towarzystwa, stanowią następujące rezerwy:

a) Fundusze asekuracyjne (rezerwy premij) za zabezpieczenia na wypadek śmierci	1,468,975 złr. 99 c.
b) dto dto za dożywocia . . . . .	499,092 „ 26 „
c) dto dto za zabezpieczenia na przeżycie ze stałymi premiami . . . . .	3,031 „ 99 „
d) Specjalna rezerwa na zarząd Towarzystwa i przeciwzabezpieczenia . . . . .	602,238 „ 96 „
e) Główna rezerwa . . . . .	45,750 „ — „
Razem . . . . .	2,519,089 „ 20 „

Od dnia 1 Stycznia do dnia 30 Czerwca 1864 przystąpiło do wzajemnego Stowarzyszenia na przeżycie  
1,825 członków z kapitałem subskrybowanym . . . . . 1,325,975 złr. — c,  
Dnia 31 Grudnia 1863 r. wykazano:  
25,696 członków z kapitałem subskrybowanym . . . . . 22,271,270 złr. 77 c.  
co stanowią razem:  
27,521 członków z kapitałem subskrybowanym . . . . . 23,605,245 złr. 77 c.

## Ogólna suma kwot zabezpieczonych do 30<sup>o</sup> Czerwca 1864 za 328 wypadków śmierci wypłaconych, wynosiła 1,054,722 złr. 29 cent.

Dyrekcya Towarzystwa znajduje się w Wiedniu, „Stadt, am Hof Nr. 7.“

Główne Reprezentacje Towarzystwa istnieją w Peszcie, Pradze, Bernie, Lwowie, Białym, Linzu, Gradcu, Trye-  
ście i Hermannstadtzie. (892-3) T.

W Galicyi reprezentują Towarzystwo Inspektorowie:  
pan **D. Pick** we Lwowie, — pan **Konstanty Laszkiewicz** w Białym.

## Ktoby o Panu Arturze Dembińskim

mógł udzielić jakiej wiadomości, uprasza  
się najusilniej, takową przestać, jak można  
najszybciej, do Zürich w Szwajcaryi  
pod cyfrą: **A. R. T. 174**, poste  
restante. (1161-